



**NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO  
– PAŃSTWOWY ZAKŁAD HIGIENY  
NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH  
– NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE**

**ZAKŁAD HIGIENY KOMUNALNEJ  
DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL HYGIENE**

24 Chocimska 00-791 Warsaw • Phone (22) 5421354; (22) 5421349 • Fax (22) 5421287 • e-mail: sek-zhk@pzh.gov.pl

**ATEST HIGIENICZNY**

**HK/B/1385/01/2008**

**HYGIENIC CERTIFICATE**

ORYGINAŁ

Wyrób / product: **Cementowe materiały do napraw posadzek: UNIPLAN 0/50 - wylewka samopoziomująca, Schnellzement - cement szybkowiązący, Estrich Schnellzement - cement szybkowiązący, Vergussmortel - zaprawa zalewowa, Vergussmortel Schnell - zaprawa zalewowa**

Zawierający / containing: cement, kruszywa i spoiwa mineralne, siarczan wapnia i inne składniki wg dokumentacji producenta

Przeznaczony do / destined: profesjonalnego stosowania w budownictwie zgodnie z zaleceniami producenta

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

Na opakowaniu wyrobu należy umieścić etykietę w języku polskim zawierającą zalecenia dotyczące środków ostrożności wg karty charakterystyki wyrobu, zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi. Wyroby przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Pomieszczenie, po zastosowaniu wyrobu, należy wietrzyć do zaniku zapachu i po tym czasie nadaje się do użytkowania.

Wytwórca / producer:

REMMERS BAUSTOFFTECHNIK GmbH  
D-49624 Loningen  
Postfach 1255, Niemcy

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

REMMERS POLSKA Sp z o.o.  
62-080 Tarnowo Podgórne  
ul. Sowie 8



**Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2013-11-07 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.**

**The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation.  
The certificate loses its validity after 2013-11-07  
or in the case of changes in composition or in technology of production.**

Data wydania atestu higienicznego: 7 listopada 2008

The date of issue of the certificate: 7th November 2008

Kierownik  
Zakładu Higieny Komunalnej  
  
Dr Janusz Świątczak

prof. T. Podsiadły